



Instrukcja montażu

Quality, Design and Innovation



[home.liebherr.com/fridge-manuals](http://home.liebherr.com/fridge-manuals)



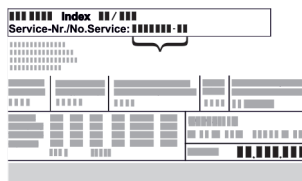






# LIEBHERR

## Zawartość



<b>1</b>	<b>Ogólne zasady bezpieczeństwa.....</b>	<b>2</b>
<b>2</b>	<b>Warunki dotyczące ustawiania.....</b>	<b>3</b>
2.1	Pomieszczenie.....	3
2.2	Ustawianie wielu urządzeń.....	3
2.3	Przyłącze elektryczne.....	3
<b>3</b>	<b>Wymiary urządzenia.....</b>	<b>4</b>
<b>4</b>	<b>Wymiary wnęki.....</b>	<b>4</b>
4.1	Wymiary wewnętrzne.....	4
<b>5</b>	<b>Wymogi dotyczące wentylacji.....</b>	<b>5</b>
<b>6</b>	<b>Transportowanie urządzenia.....</b>	<b>5</b>
<b>7</b>	<b>Rozpakowywanie urządzenia.....</b>	<b>5</b>
<b>8</b>	<b>Ustawianie urządzenia.....</b>	<b>5</b>
8.1	Po ustawieniu.....	6
<b>9</b>	<b>Utylizacja opakowania.....</b>	<b>6</b>
<b>10</b>	<b>Wyjaśnienie zastosowanych symboli.....</b>	<b>6</b>
<b>11</b>	<b>Drzwiczki zamrażalnika *****.....</b>	<b>7</b>
11.1	Przekładanie zawiasu drzwiowego.....	7
<b>12</b>	<b>Zmiana kierunku otwierania drzwi.....</b>	<b>7</b>
<b>13</b>	<b>Zabudowa urządzenia we wnęce.....</b>	<b>9</b>
<b>14</b>	<b>Podłączanie urządzenia.....</b>	<b>13</b>



Producent stale pracuje nad ulepszaniem wszystkich typów i modeli urządzeń. Prosimy Państwa o zrozumienie, że jesteśmy zmuszeni zastrzec sobie prawo wprowadzenia zmian kształtu, wyposażenia i rozwiązań technicznych.


Symbol	Objaśnienie
	<b>Przeczytać instrukcję</b> W celu zapoznania się ze wszystkimi zaleceniami nowego urządzenia zalecamy uważne przeczytanie wskazówek zawartych w niniejszej instrukcji.
	<b>Kompletna instrukcja dostępna w internecie</b> Szczegółową instrukcję można znaleźć za pomocą kodu QR umieszczonego na przedniej stronie tej instrukcji, pod adresem <a href="http://home.liebherr.com/fridge-manuals">home.liebherr.com/fridge-manuals</a> lub po wprowadzeniu numeru serwisowego. Numer serwisowy jest podany na tabliczce znamionowej:  <i>Fig. Przykładowa prezentacja</i>
	<b>Kontrola urządzenia</b> Sprawdzić wszystkie części pod kątem uszkodzeń transportowych. W przypadku jakichkolwiek reklamacji, należy skontaktować się z dealerm lub placówką serwisową.
	<b>Odchylenia</b> Instrukcja została opracowana dla kilku modeli urządzeń. Mogą zatem występować pewne różnice pomiędzy opisem i urządzeniem. Fragmenty dotyczące tylko określonych urządzeń są zaznaczone gwiazdką (*).

Symbol	Objaśnienie
	<b>Instrukcje robocze i wyniki działań</b> Instrukcje robocze są wyróżnione symbolem ▶. Wyniki działań są wyróżnione symbolem ▷.
	<b>Filmy</b> Filmy dotyczące urządzeń są dostępne na kanale YouTube urządzeń Liebherr-Hausgeräte.

## 1 Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Niniejszą instrukcję montażu należy starannie przechowywać, aby zawsze mieć do niej dostęp.
- W przypadku przekazania urządzenia należy również przekazać instrukcję montażu następnemu użytkownikowi.
- W celu prawidłowego i bezpiecznego użytkowania urządzenia należy zapoznać się z niniejszą instrukcją montażu przed rozpoczęciem eksploatacji. Stosować się stale do zawartych w niej instrukcji, wskazówek bezpieczeństwa i wskazówek ostrzegawczych. Są one istotne, aby prawidłowo i bezpiecznie zainstalować i eksploatować urządzenie.
- Przeczytać najpierw ogólne wskazówki bezpieczeństwa w rozdziale „Ogólne wskazówki bezpieczeństwa” **instrukcji obsługi**, która należy do niniejszej instrukcji montażu i przestrzegać ich. Jeśli nie można znaleźć **instrukcji obsługi**, można **instrukcję obsługi** pobrać z Internetu, wpisując numer serwisowy na stronie [home.liebherr.com/fridge-manuals](http://home.liebherr.com/fridge-manuals). Numer serwisowy jest podany na tabliczce znamionowej:  
  

- **Podczas instalacji urządzenia należy przestrzegać wskazówek ostrzegawczych oraz innych specjalnych wskazówek podanych w innych rozdziałach:**

	<b>NIEBEZPIECZEŃSTWO</b>	informuje o bezpośrednio niebezpiecznej sytuacji, która w razie zlekceważenia spowoduje śmierć lub ciężkie obrażenia ciała.
	<b>OSTRZEŻENIE</b>	informuje o niebezpiecznej sytuacji, która w razie zlekceważenia może spowodować śmierć lub ciężkie obrażenia ciała.

	OSTROŻNIE	informuje o niebezpiecznej sytuacji, która w razie zlekceważenia może spowodować lekkie lub średnie obrażenia ciała.
	UWAGA	informuje o niebezpiecznej sytuacji, która w razie zlekceważenia może spowodować szkody rzeczowe.
	Wskaźówka	oznacza ogólne użyteczne wskaźówki i porady.

## 2 Warunki dotyczące ustawiania



### OSTRZEŻENIE

Niebezpieczeństwo pożaru na skutek wilgoci!

W razie zwilżenia elementów znajdujących się pod napięciem lub przewodu zasilającego może dojść do zwarcia.

- ▶ Urządzenie jest przeznaczone do zastosowań w pomieszczeniach zamkniętych. Nie należy użytkować urządzenia na zewnątrz lub w miejscach wilgotnych albo narażonych na kontakt z rozpryskami wody.

Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem

- Urządzenie należy ustawiać i użytkować tylko w pomieszczeniach zamkniętych.
- Urządzenie eksploatować tylko w stanie zmontowanym.

### 2.1 Pomieszczenie



### OSTRZEŻENIE

Wyciekający czynnik chłodniczy i olej!

Pożar. Zawarty w urządzeniu czynnik chłodniczy jest przyjazny dla środowiska, ale łatwopalny. Zawarty w urządzeniu olej jest również palny. Wyciekający czynnik chłodniczy i olej mogą ulec zapaleniu, jeżeli stężenie będzie wystarczająco wysokie lub zetkną się z zewnętrznymi źródłami ciepła.

- ▶ Nie uszkadzać przewodów rurowych obiegu środka chłodniczego i kompresora.

- Jeśli urządzenie zostanie ustawione w bardzo wilgotnym otoczeniu, to na zewnętrznej stronie urządzenia może dojść do skraplania się wody. Należy zawsze dbać o dobrą wentylację w miejscu ustawienia.
- Im więcej czynnika chłodniczego w urządzeniu, tym większe musi być pomieszczenie, w którym ustawione jest urządzenie. W przypadku pojawienia się przecieku, w zbyt małych pomieszczeniach może powstać mieszanka gazowo-powietrzna. Na 8 g czynnika chłodniczego pomieszczenie, w którym ustawione jest urządzenie, musi mieć wielkość minimum 1 m<sup>3</sup>. Dane dotyczące zawartego w urządzeniu czynnika chłodniczego podane zostały tabliczce znamionowej we wnętrzu urządzenia.

#### 2.1.1 Podłoże w pomieszczeniu

- Podłoga w miejscu ustawienia urządzenia musi być pozioma i równa.
- Meble kuchenne, w których zainstalowane jest urządzenie, wyrównuje się umieszczając je pod spodem, jeżeli podłoga nie jest idealnie płaska.

#### 2.1.2 Pozycjonowanie w pomieszczeniu

- Nie należy ustawiać urządzenia w miejscach narażonych na bezpośrednie działanie promieni słonecznych ani obok kuchenki, grzejnika itp.
- Urządzenie należy zabudowywać tylko w stabilnych meblach.

## 2.2 Ustawianie wielu urządzeń

### UWAGA

Niebezpieczeństwo uszkodzenia przez skraplającą się wodę!

- ▶ Nie ustawiać urządzenia bezpośrednio przy innej chłodziarce lub zamrażarce.

### UWAGA

Niebezpieczeństwo uszkodzenia przez wodę kondensacyjną!

- ▶ Nie ustawiać urządzenia bezpośrednio nad innym urządzeniem chłodniczym/zamrażającym.

Urządzenia te są przeznaczone do różnych rodzajów ustawień. Urządzenia można łączyć tylko wtedy, gdy są one do tego celu przeznaczone. Poniższa tabela przedstawia możliwy sposób ustawienia w zależności od modelu:

Rodzaj ustawienia	Model
pojedynczo	wszystkie modele
Side-by-Side (SBS)	Modele, których nazwa modelu zaczyna się od <b>S...</b>
Nad sobą	Modele do maksymalnej wysokości wnęki 880 mm i z podgrzewaną górną częścią mogą być umieszczane „jeden na drugim”. Górne urządzenie: do maksymalnej wysokości wnęki 140 mm

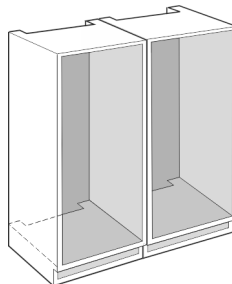


Fig. 1

Każde urządzenie należy zainstalować w osobnej wnęce meblowej.

## 2.3 Przyłącze elektryczne



### OSTRZEŻENIE

Nieprawidłowe użytkowanie!

Pożar. Jeśli kabel sieciowy / wtyczka zetkną się z tylną stroną urządzenia, kabel sieciowy / wtyczka mogą zostać uszkodzone wskutek wibracji urządzenia tak, że dojdzie do zwarcia.

- ▶ Urządzenie ustawić w ten sposób, by nie stykało się z żadną wtyczką lub kablem sieciowym.
- ▶ Nie podłączać urządzeń do gniazdek w obszarze tylnej ściany urządzenia.
- ▶ Listew zasilających/rozdzielaczy oraz innych elektronicznych urządzeń (jak np. transformator halogenów) nie wolno umieszczać i eksploatować za urządzeniami.

# Wymiary urządzenia

## 3 Wymiary urządzenia

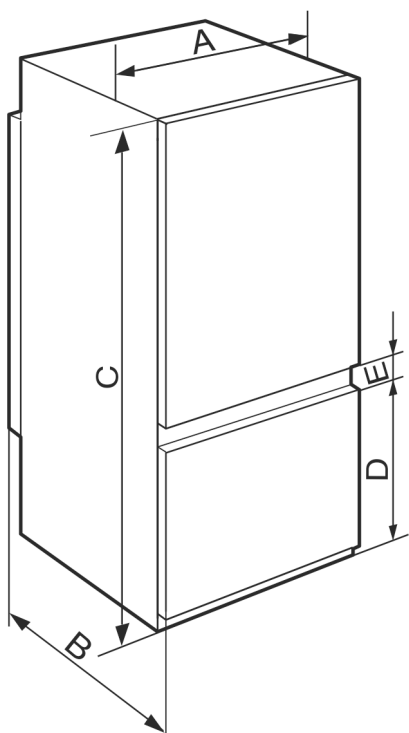


Fig. 2

	A (m m)	B (m m)	C (m m)	D (m m)	E (m m)
ICSe 5122/ ICBSd 51.. ISKG 5Z1/ea3/ec2 / ISKGN 5Z1/fa3/ea3	541	545	1770	523	67
ICSe 5103/ ICNS/e/f 51.. ICBNSe 51..				669	

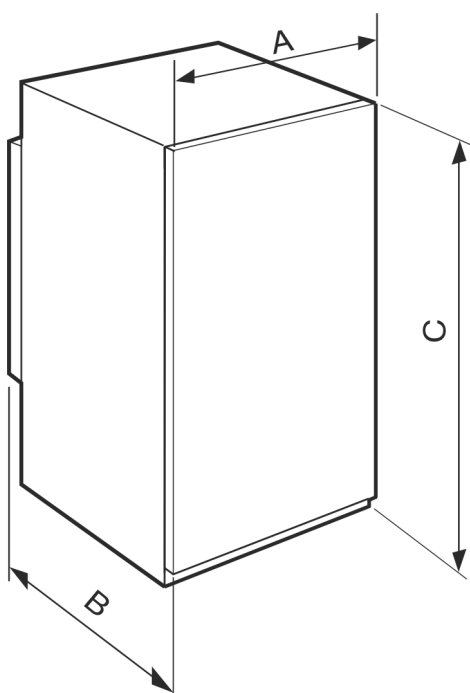


Fig. 3

	A (mm)	B (mm)	C (mm)
IRS/e/f 39../ IFSe 39..	541	545	872
IRSe 41../ IRBSe 41.. ISK 4Z1/ea0/ea1			1213
IRBSe 51../ SIFNSf 51..			1770

## 4 Wymiary wnętr

### 4.1 Wymiary wewnętrzne

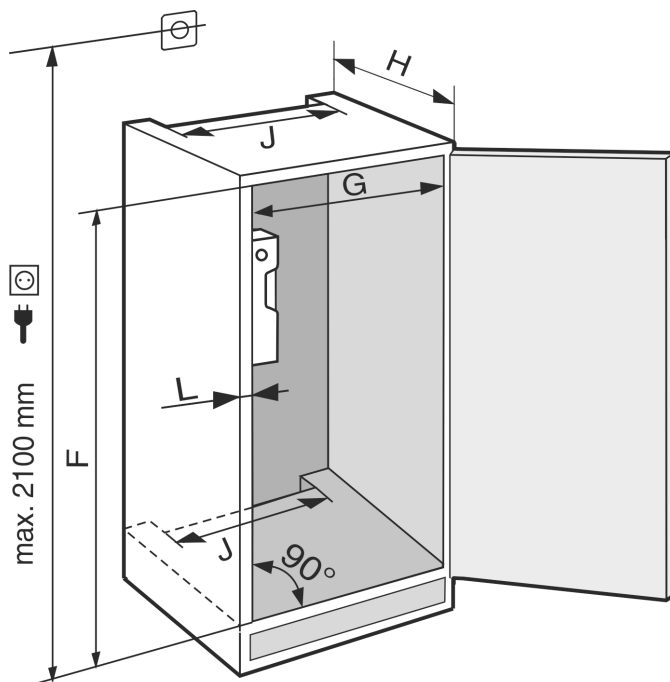


Fig. 4

	F (m m)	G (m m)	H (mm)	J (m m)	L (m m)
IRS/e/f 39../ IFSe 39..	874 – 890				
IRSe 41../ IRBSe 41.. ISK 4Z1/ea0/ea 1	1216 – 1236	560 – 570	min. 550, zalecane 560	min. 500	maks .19
IRBSe 51../ SIFNSf 51.. ISKG 5Z1/ea3/ec 2 / ISKGN 5Z1/fa3/ea 3	1772 – 1788				

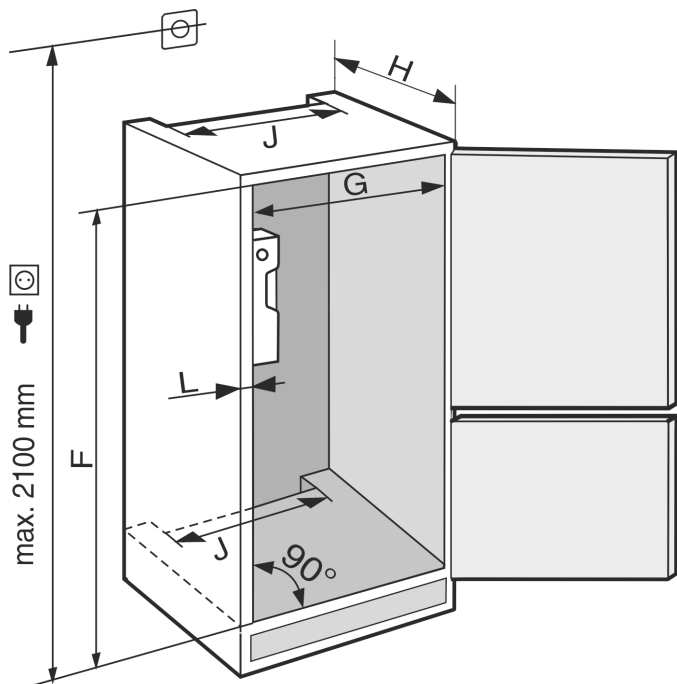


Fig. 5

	F (m m)	G (m m)	H (mm)	J (m m)	L (m m)
IC/N/Se 51./	1772	560	min. 550,	min.	maks
ICB/N/S/e /d 51..	1788	570	zalecane 560	500	.19

Deklarowane zużycie energii określono na podstawie głębokości zabudowy kuchennej wynoszącej 560 mm. Przy głębokości zabudowy kuchennej wynoszącej 550 mm urządzenie jest w pełni sprawne, jednak wykazuje nieco wyższe zużycie energii.

- ▶ Sprawdzić grubość ściany sąsiedniego mebla: Musi ona wynosić min. 16 mm.
- ▶ Urządzenie należy zabudowywać tylko w stabilnych meblach kuchennych. Mebel zabezpieczyć przed przewróceniem.
- ▶ Ustawienie mebla kuchennego sprawdzić za pomocą poziomicy i kątownika traserskiego, w razie potrzeby wyrównać za pomocą podkładek.
- ▶ Upewnić się, że podłoga oraz boczne ściany mebla są ustawione względem siebie pod kątem prostym.

## 5 Wymogi dotyczące wentylacji

### UWAGA

Zakryte otwory wentylacyjne! Uszkodzenia. Urządzenie może się przegrzać, co może skrócić żywotność niektórych elementów urządzenia i spowodować ograniczenie funkcji.

- ▶ Należy zawsze dbać o dobrą wentylację.
- ▶ Nigdy nie zakrywać otworów lub kratki wentylacyjnych w obudowie urządzenia oraz w meblach kuchennych (urządzenie do zabudowy).
- ▶ Szczeliny wentylacyjne muszą być zawsze odkryte.

Zachować bezwzględnie wymagane powierzchnie przekrojów wentylacyjnych:

- Głębokość wycięcia odpowietrzającego na tylnej ścianie mebla musi wynosić min. 38 mm.

- Min. przekroje napowietrzające i odpowietrzające w cokole mebla i obudowie meblowej u góry muszą wynosić 200 cm<sup>2</sup>.
- Zasadniczo obowiązuje: Im większy przekrój wentylacyjny, tym bardziej energooszczędnie pracuje urządzenie.

Dla prawidłowej eksploatacji urządzenia wymagana jest odpowiednia wentylacja nawiewna i wywiewna. Fabryczna kratka wentylacyjna gwarantuje skuteczny przekrój wentylacyjny urządzenia wynoszący 200 cm<sup>2</sup>. Jeżeli kratki wentylacyjne zostaną zastąpione zaślepką, powinna ona posiadać minimum taki sam przekrój, jak kratka wentylacyjna producenta, lub większy.

## 6 Transportowanie urządzenia

- ▶ Transportować urządzenie w opakowaniu.
- ▶ Transportować urządzenie w pozycji stojącej.
- ▶ Transportować urządzenie we dwie osoby.

## 7 Rozpakowywanie urządzenia

### Wskazówka

Woreczki z tyłu urządzenia są niezbędne dla sprawnego funkcjonowania. Ich zawartość jest nieszkodliwa i bezpieczna.

- ▶ Nie usuwać woreczków!

W przypadku stwierdzenia uszkodzeń urządzenia należy natychmiast poinformować dostawcę. Nie podłączać urządzenia do sieci.

- ▶ Sprawdzić urządzenie i opakowanie pod kątem uszkodzeń transportowych. W przypadku podejrzenia wystąpienia jakichkolwiek uszkodzeń należy niezwłocznie skontaktować się z dostawcą.
- ▶ Z tyłu lub z boku urządzenia usunąć wszystkie materiały, które uniemożliwiają prawidłowe ustawienie lub wentylację nawiewną i wywiewną urządzenia.
- ▶ Z urządzenia należy zdjąć wszystkie folie ochronne. W tym celu nie używać żadnych ostrych przedmiotów!
- ▶ Zdjąć przewód przyłączeniowy z tyłu urządzenia. Usunąć przy tym uchwyt przewodu, gdyż inaczej urządzenie będzie hałasować na skutek drgań!

## 8 Ustawianie urządzenia



### OSTROŻNIE

Niebezpieczeństwo obrażeń!

- ▶ Urządzenie musi być przetransportowane do miejsca instalacji przez dwie osoby.



### OSTRZEŻENIE

Niestabilne urządzenie!

Niebezpieczeństwo zranienia osób i uszkodzenia urządzenia. Nie przechylać urządzenia.

- ▶ Zamocować urządzenie zgodnie z instrukcją użytkowania.



### OSTRZEŻENIE

Niebezpieczeństwo pożaru i uszkodzenia urządzenia!

- ▶ Nie wolno ustawiać na urządzeniu żadnych innych urządzeń, oddających ciepło, np. kuchenek mikrofalowych, tosterów itd.!

Montaż urządzenia w meblu kuchennym zlecić wykwalifikowanej osobie.

# Utylizacja opakowania

Nie ustawiać urządzenia bez pomocy.

## 8.1 Po ustawieniu

- Usunąć wszystkie zabezpieczenia transportowe.

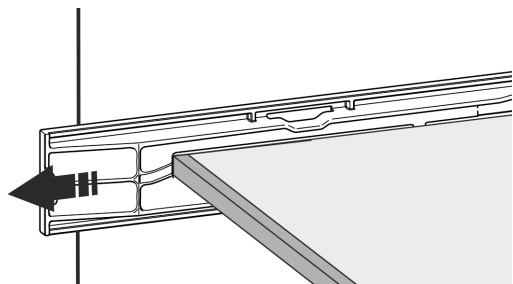


Fig. 6 \*

- Oczyszczyć urządzenie (patrz instrukcja użytkownika, Czyszczenie urządzenia).

## 9 Utylizacja opakowania



### OSTRZEŻENIE

Niebezpieczeństwo uduszenia materiałami opakowania i folią!

- Nie pozwolić dzieciom na zabawę materiałami opakowania.

Opakowanie wyprodukowane zostało z materiałów nadających się do ponownego wykorzystania:








- Tektura falista/karton
- Części wykonane z polistyrenu
- Folie i woreczki z polietylenu
- Taśmy do opasywania z polipropylenu
- zbita gwoździami drewniana rama z tarczą polietylenową\*

- Materiał opakowania należy oddać w najbliższym punkcie zbiórki surowców wtórnych.

## 10 Wyjaśnienie zastosowanych symboli

	Podczas wykonywania tej czynności istnieje niebezpieczeństwo odniesienia obrażeń! Przestrzegać wskazówek bezpieczeństwa!
	Niniejsza wskazówka obowiązuje dla kilku modeli urządzeń. Tą czynność należy wykonać, gdy odnosi się ona do Państwa urządzenia.
	Przy montażu należy zapoznać się z dokładnym opisem w części tekstowej wskazówki.
	Sekcja jest ważna zarówno dla urządzenia jednodrzwiowego, jak i dwudrzwiowego.
	Proszę wybrać jedną z alternatyw: Urządzenie z drzwiami prawoskrzydłowymi lub urządzenie z drzwiami lewoskrzydłowymi.

	Kroki montażowe wymagane dla IceMaker i/lub InfinitySpring.
	Tylko poluzować lub lekko dokręcić śruby.
	Dokręcić śruby.
	Sprawdzić, czy poniższy krok montażowy jest konieczny dla Państwa modelu.
	Sprawdzić, czy użyte elementy urządzenia są prawidłowo zamontowane/prawidłowo osadzone.
	Zmierzyć określony wymiar i w razie potrzeby skorygować.
	Narzędzie do montażu: Miarka
	Narzędzie do montażu: Wkrętarka akumulatorowa i wkładka TORX® 20
	Narzędzie do montażu: Poziomica
	Narzędzie do montażu: Klucz widlasty z SW 7 i SW 10
	Do wykonania tego kroku potrzebne są dwie osoby.
	Krok ten odbywa się w oznaczonej pozycji na urządzeniu.
	Środek pomocniczy do montażu: Dratwa
	Środek pomocniczy do montażu: Miara kąta

	Środek pomocniczy do montażu: Śrubokręt
	Środek pomocniczy do montażu: Nożyce
	Środek pomocniczy do montażu: Zakreślacz, ścieralny
	Pakiet akcesoriów: Wyjąć elementy urządzenia
	Odpowiednio utylizować elementy urządzenia, które nie są już potrzebne.

## 11 Drzwiczki zamrażalnika \*\*\*\*\*

Podczas wymiany zawiasów drzwi komory zamrażalnika \*\*\*\*\* można przesunąć za pomocą prostego uchwytu. Jeżeli można otworzyć drzwi lodówki pod kątem większym niż 115° (1), zamrażalnik można otwierać także bez zmiany kierunku otwierania drzwi. Jeżeli kąt otwierania drzwi urządzenia jest mniejszy (2), wymagane jest przełożenie zawiasu drzwiowego.

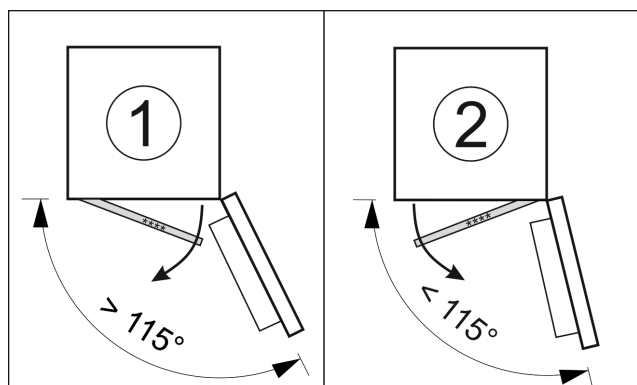


Fig. 7

### 11.1 Przekładanie zawiasu drzwiowego

Zasuwa do przekładania zawiasu drzwiowego znajduje się na dole z tyłu drzwiczek zamrażalnika \*\*\*\*\*.

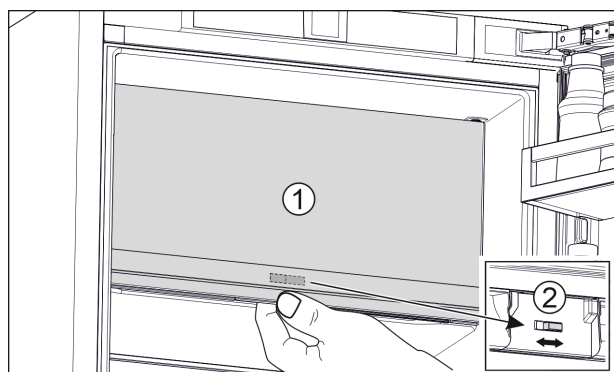


Fig. 8

- ▶ Zamykanie drzwiczek zamrażalnika \*\*\*\* (1).
- ▶ Chwycić drzwiczki zamrażalnika \*\*\*\* od dołu.
- ▶ Przesunąć zasuwę (2) w prawo lub w lewo.

## 12 Zmiana kierunku otwierania drzwi

### Narzędzie

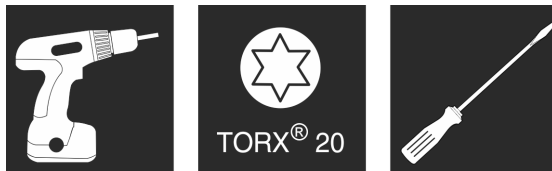


Fig. 9



### OSTRZEŻENIE

Niebezpieczeństwo obrażeń spowodowanych wypadającymi drzwiami!

Jeśli elementy mocujące nie są przykręcone wystarczająco mocno, drzwi mogą wypaść. Może to spowodować poważne obrażenia. Ponadto drzwi ew. nie zamykają się i urządzenie nie może prawidłowo chłodzić.

- ▶ Płytki zawiasów przykręcić mocno na dole i na górze (z siłą 4 Nm).

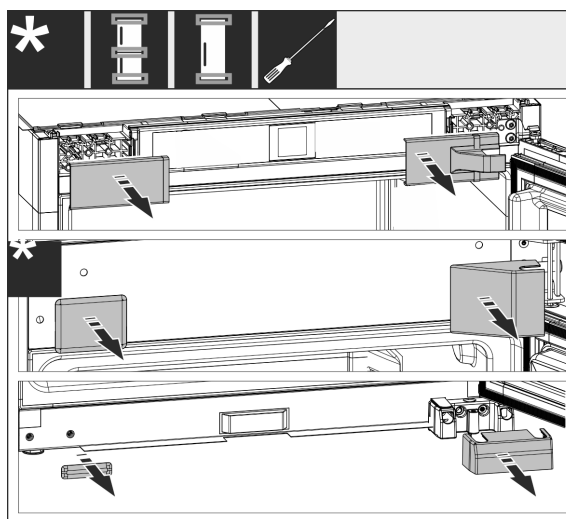


Fig. 10

- ▶ Zdjąć już zamontowane osłony, w razie potrzeby zdjąć je przy pomocy śrubokręta szczelinowego.

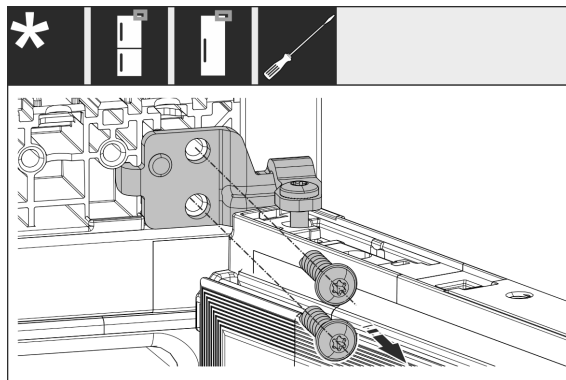


Fig. 11

- ▶ Odkręcić śruby na płytce zawiasu. Zabezpieczyć drzwi przed wypadnięciem.

# Zmiana kierunku otwierania drzwi

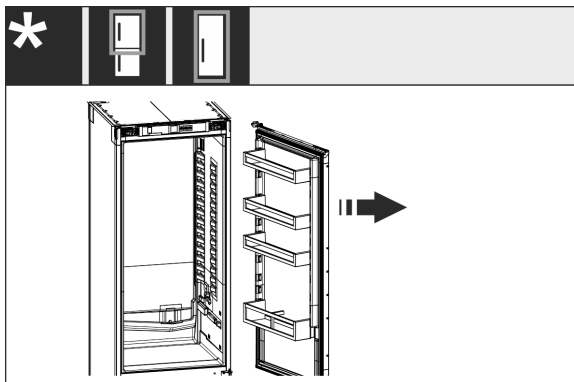


Fig. 12

- ▶ Zdjąć drzwi wraz z przykręconą jeszcze płytką zawiasu.

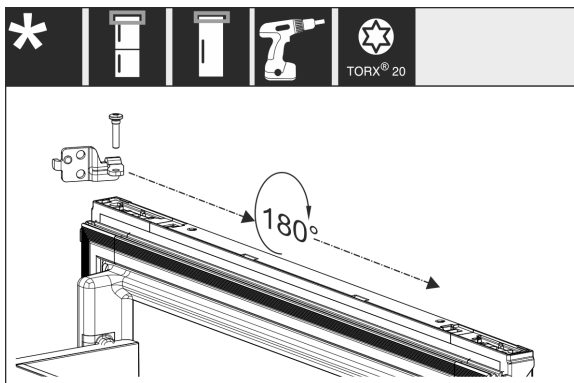


Fig. 13

- ▶ Obrócić o 180° płytkę zawiasu i przesunąć ją.

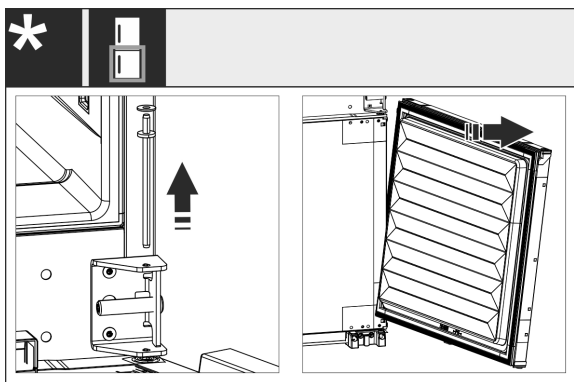


Fig. 14

- ▶ Zdjąć dolne drzwi: Wyciągnąć środek sworznia zawiasu z podkładką. Zabezpieczyć drzwi przed wyrwaniem się. Unieść drzwi do góry.

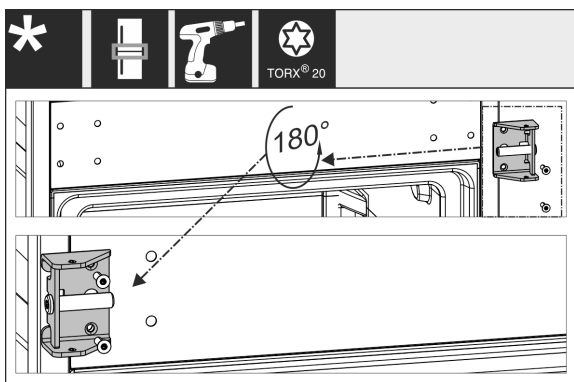


Fig. 15

- ▶ Przesunąć środkową płytkę zawiasu i mocno dokręcić.

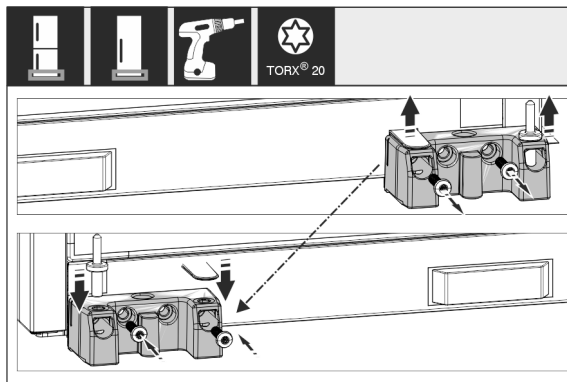


Fig. 16

- ▶ Przesunąć dolną płytkę zawiasu i mocno dokręcić.

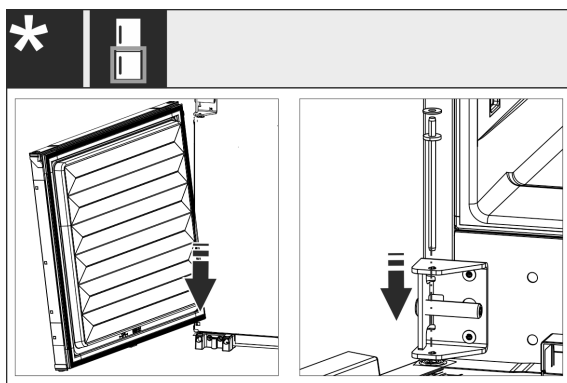


Fig. 17

- ▶ W przypadku kombinacji: zamontować dolne drzwi: Umieścić na sworzniu zawiasu na dole i odchylić na górze. Przełożyć środkowy sworznień zawiasu z góry przez środkową płytkę zawiasu, wsuwając go w drzwi.

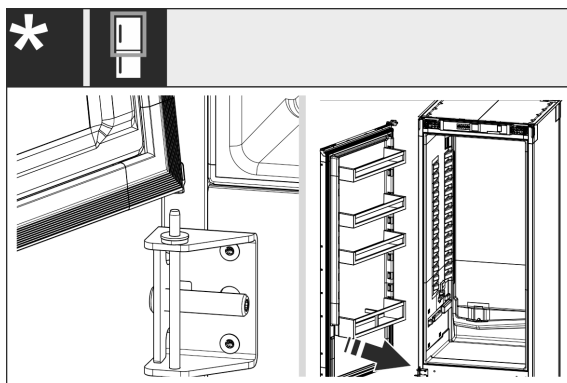


Fig. 18

- ▶ W przypadku kombinacji: Zamontować górne drzwi: Umieścić na spodzie środka sworznia zawiasu.
- ▶ Dla urządzeń jednodrzwiowych: Zamontować drzwi: Umieścić na dnie sworznia zawiasu.

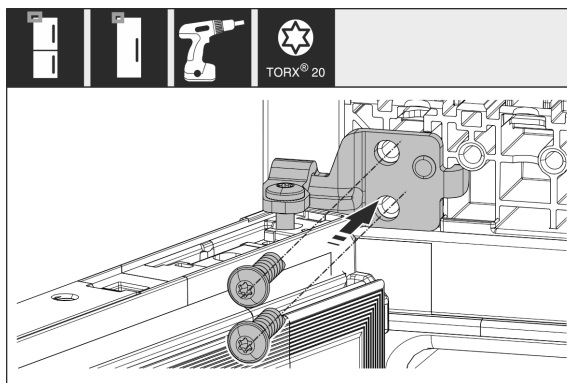


Fig. 19



# Zabudowa urządzenia we wnęce

- ▶ Przykręcić górną płytkę zawiasu na obudowie.

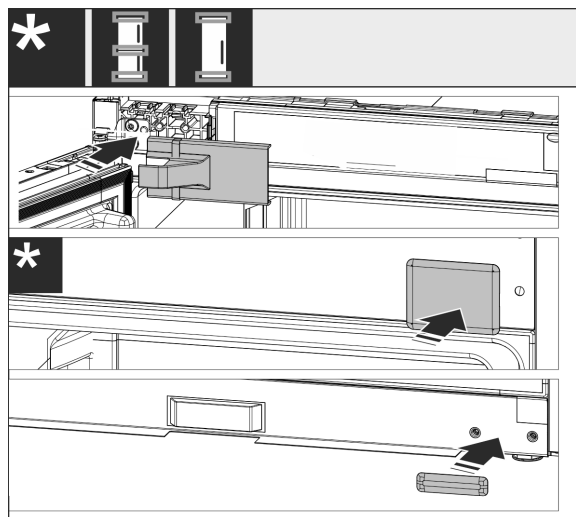
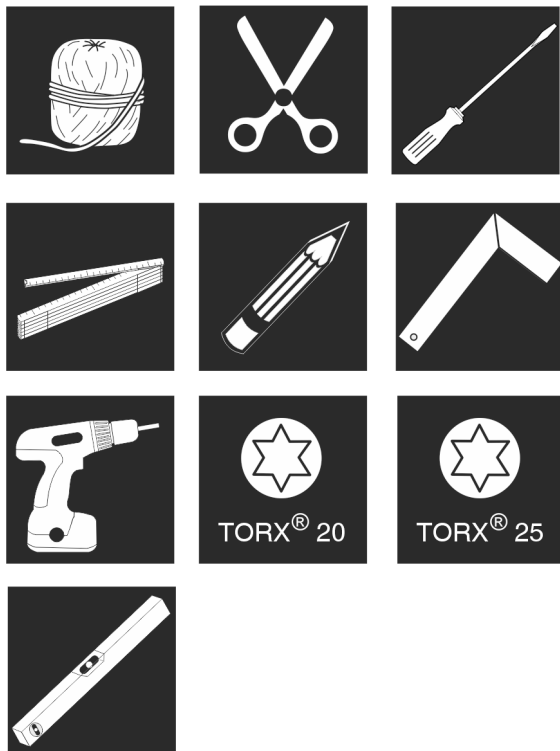


Fig. 20

- ▶ Ponownie zamontować osłony po stronie uchwyty. Osłonę po stronie zawiasów należy założyć dopiero po zamontowaniu jej w meblu.
- ▶ Wszystkie śruby skontrolować, w razie potrzeby dokręcić.

## 13 Zabudowa urządzenia we wnęce

### Narzędzie i środek pomocniczy



### Załączone części montażowe

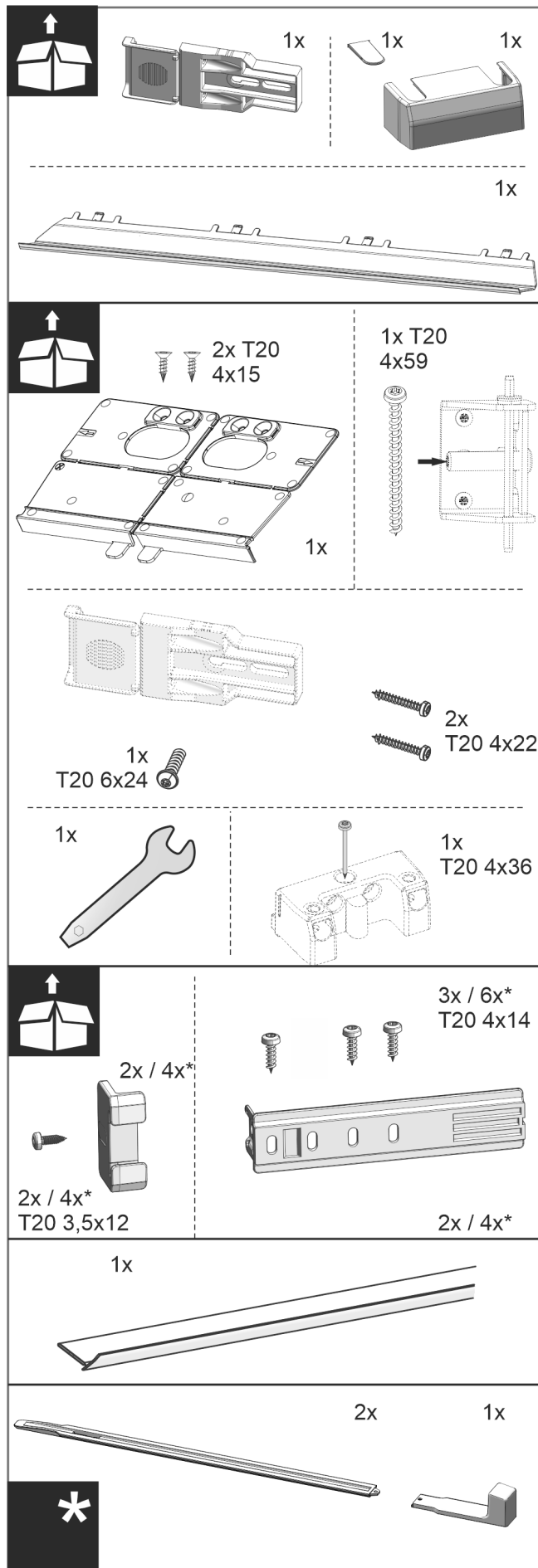


Fig. 21

Fig. 22

# Zabudowa urządzenia we wnęce

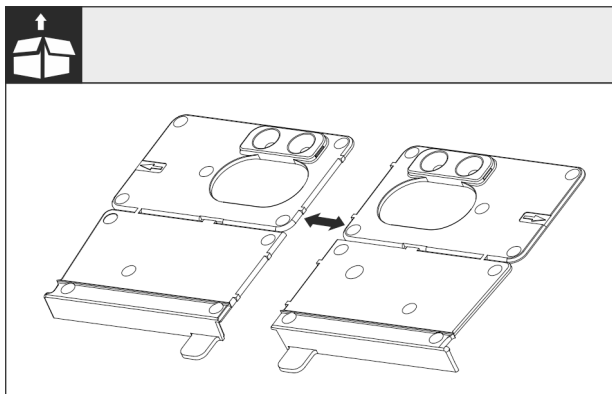


Fig. 23 Dolny kątownik montażowy

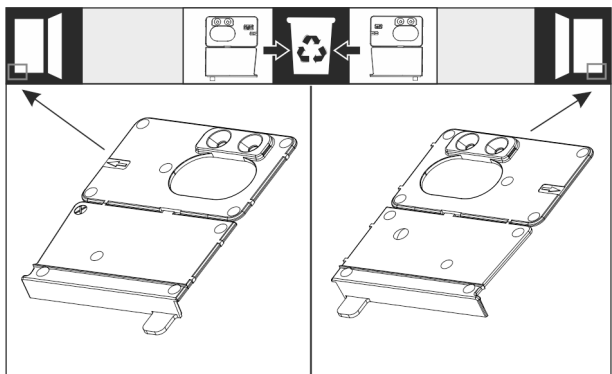


Fig. 24

- ▶ Oddzielić dolny uchwyt montażowy przy perforacji. W zależności od zawiasu drzwiowego należy pozbyć się albo prawego, albo lewego kątownika montażowego.

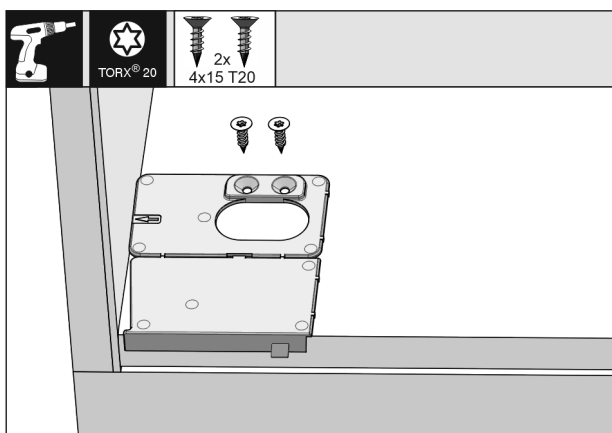


Fig. 25

## UWAGA

Prawidłowa głębokość wsunięcia urządzenia.

- ▶ Zastosowanie uchwytu montażowego zapewnia prawidłową głębokość wsunięcia urządzenia.
- ▶ Przykręcić dno kątownika montażowego do dna wnęki meblowej na równi z boczną ścianą, w zależności od tego, czy drzwi są uchylne z prawej czy z lewej strony. Kątownik montażowy jest zawsze montowany po stronie uchwytu.

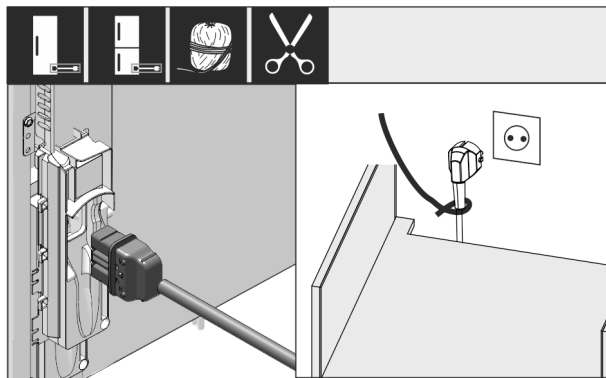


Fig. 26

- ▶ Wyjąć kabel sieciowy z pakietu akcesoriów i podłączyć go z tyłu urządzenia. Podłączyć wtyczkę sieciową do swobodnie dostępnego gniazdka za pomocą kabla.

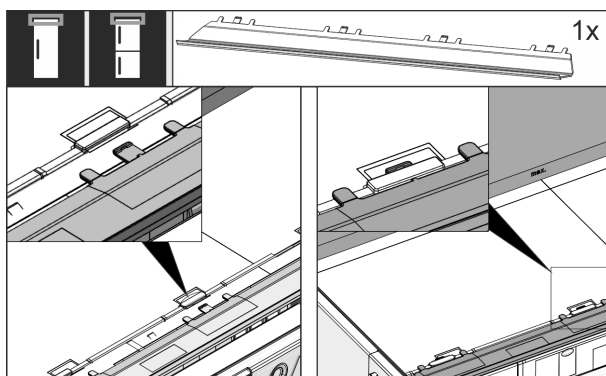


Fig. 27

- ▶ Założyć zaślepkę wyrównującą. Zaślepkę można przesunąć na dowolną stronę.

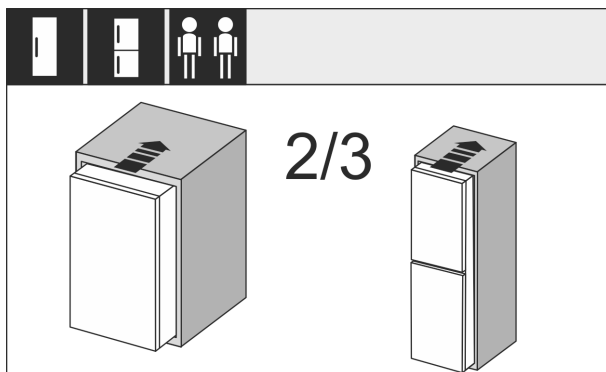


Fig. 28

- ▶ Wsunąć urządzenie do wnęki meblowej na głębokość ok. 2/3.

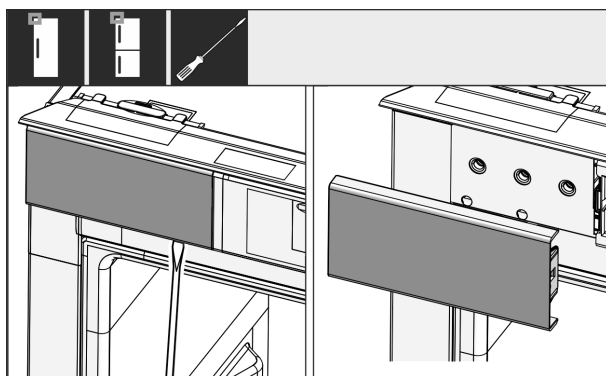


Fig. 29

- ▶ Za pomocą śrubokręta poluzować osłonę u góry po lewej stronie, a następnie zdjąć ją.
- ▶ Jeśli jest już zamontowana, należy zdjąć kolejne osłony.

## Zabudowa urządzenia we wnęce

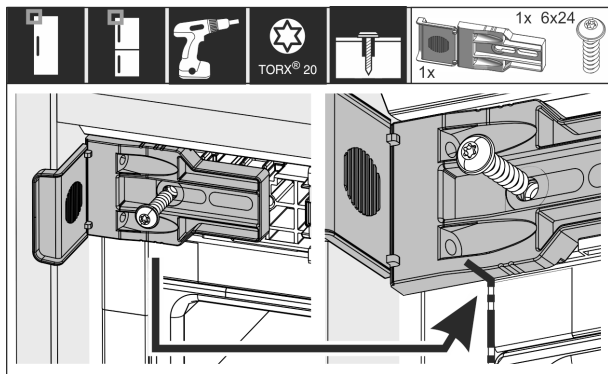


Fig. 30

- ▶ Przykręć mocno kątownik mocujący. Nie powinno być możliwe przesuwanie kątownika. Oznaczenie kątownika mocującego jest idealnie umieszczone na przegubie obudowy.

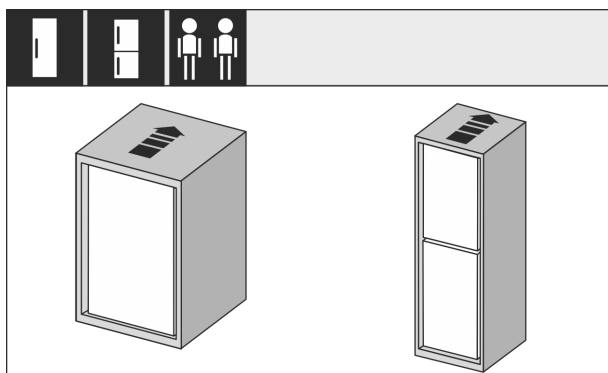


Fig. 31

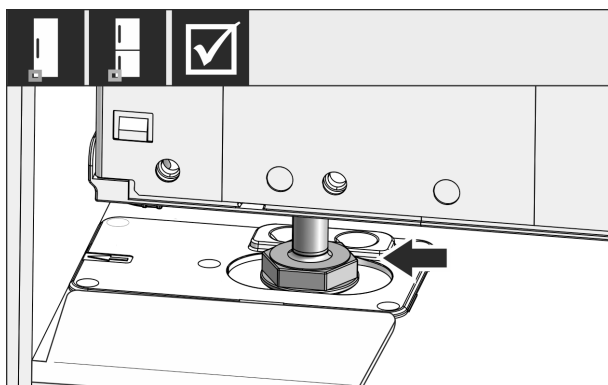


Fig. 32

- ▶ Następnie urządzenie należy całkowicie wsunąć do wnęki meblowej. Nóżka musi być umieszczona w zagłębieniu kątownika montażowego.

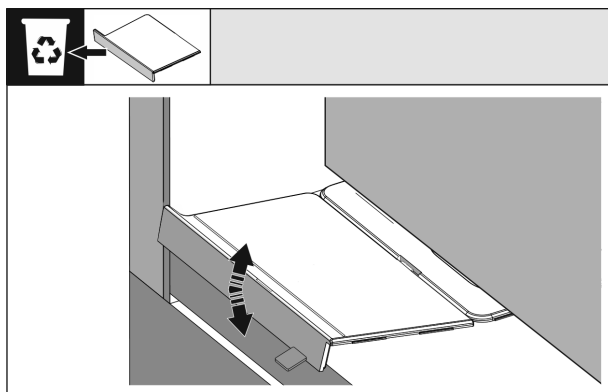


Fig. 33

- ▶ Zdjąć przedni ogranicznik dolnego uchwyty montażowego. Poluzować ogranicznik, przesuwając go i w razie potrzeby oderwać szczypcami.

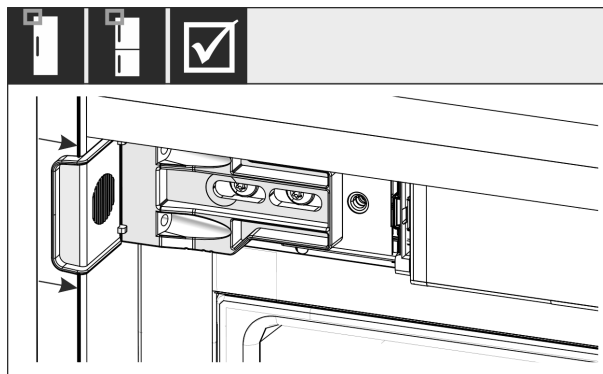


Fig. 34

- ▶ Należy upewnić się, że urządzenie znajduje się na równi z wnęką meblową. Kątownik mocujący musi opierać się o boczną ścianę wnęki meblowej.

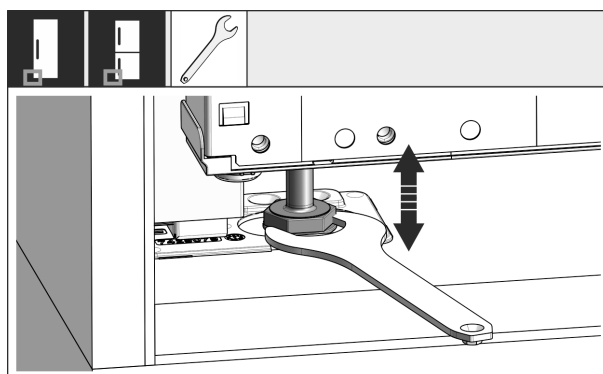


Fig. 35

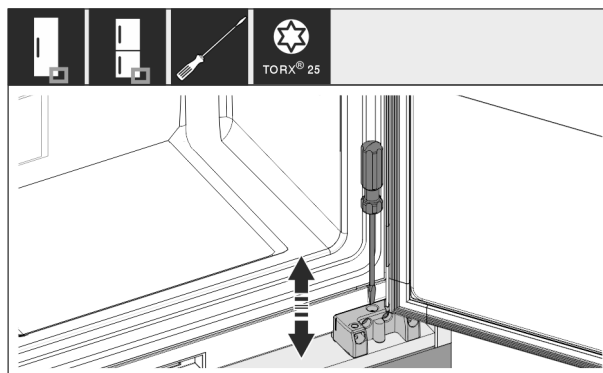


Fig. 36

- ▶ W razie potrzeby należy wyregulować nachylenie urządzenia za pomocą nóżek.

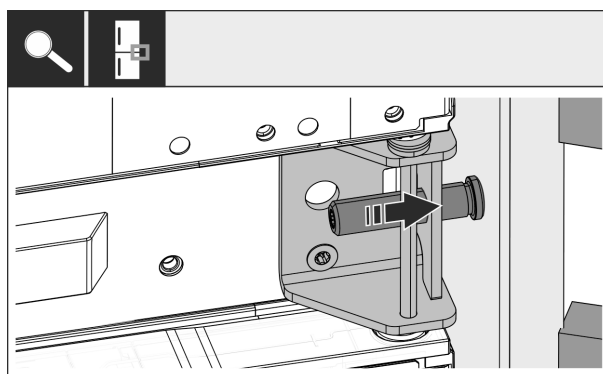


Fig. 37

## Zabudowa urządzenia we wnęce

- ▶ W przypadku kombinacji: Zamocować urządzenie po stronie zawiasowej nad środkową płytką zawiasu we wnęce. Upewnić się, że ściana mebla nie jest uszkodzona przez śrubę nastawczą.

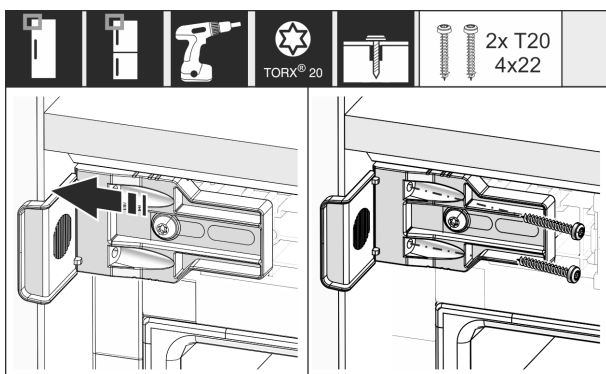


Fig. 38

- ▶ Przykręć mocno kątownik po stronie bocznej wnęki meblowej.

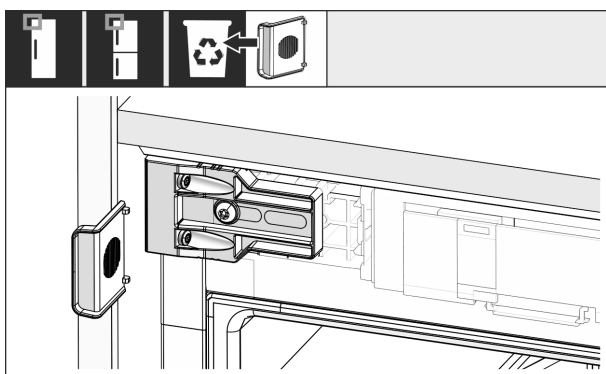


Fig. 39

- ▶ Od strony uchwyty u góry oderwać ogranicznik od kątownika i zutylizować.

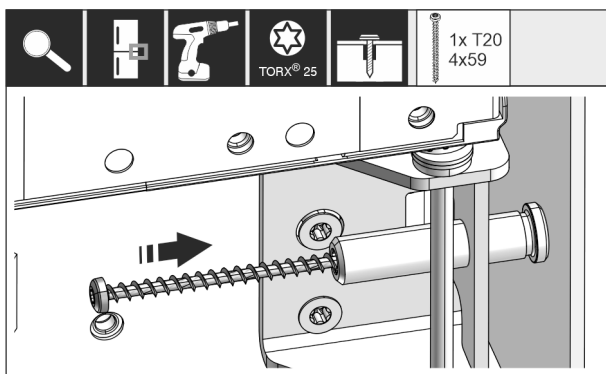


Fig. 40

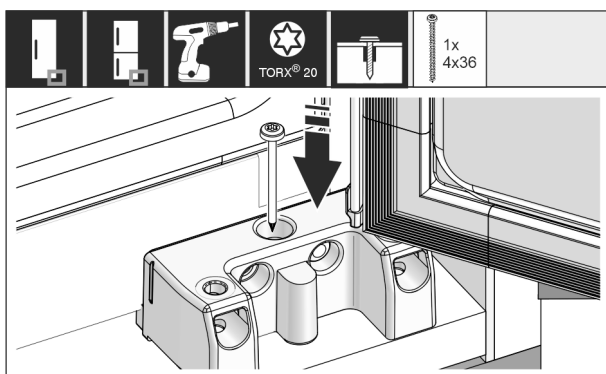


Fig. 41

- ▶ Przykręć urządzenie po stronie zawiasów nad środkową i dolną płytką zawiasową we wnęce.

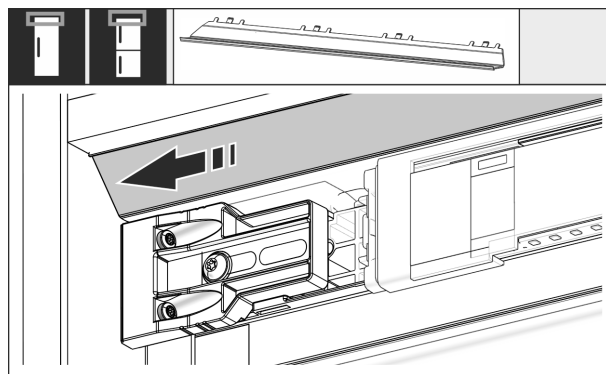


Fig. 42

- ▶ Przesunąć zaślepkę tak, aby znajdowała się na równi z bokiem ściany mebla.

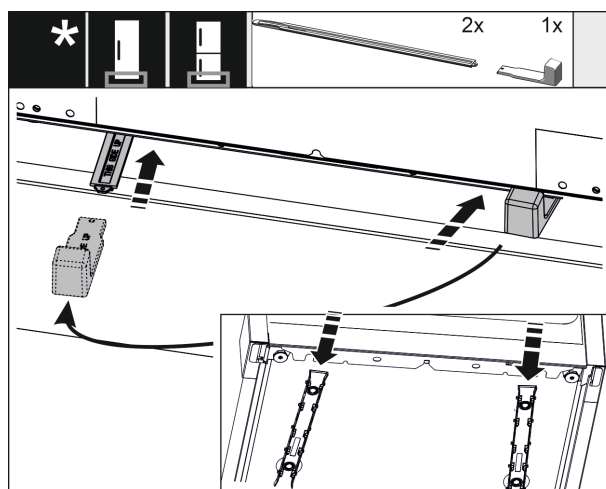


Fig. 43

Regulacja wysokości jest standardowo dostarczana tylko od wysokości wnęki 140 cm i należy jej koniecznie użyć do optymalizacji hałasu.

- ▶ Do ustabilizowania urządzenia z tyłu na dole: Umieścić uchwyt na szynie regulatora wysokości i wsunąć szynę do dolnej części urządzenia. Ściągnąć uchwyt i powtórzyć czynność z drugą szyną.

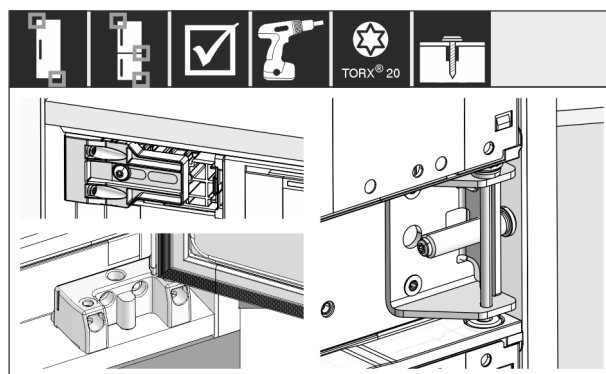


Fig. 44

- ▶ Skontrolować i dokręcić wszystkie śruby.

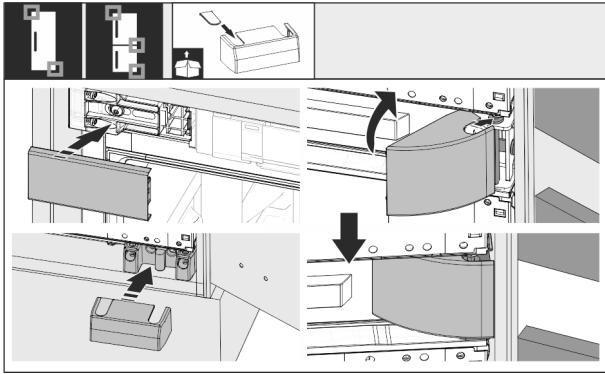


Fig. 45

- ▶ Założyć wszystkie osłony.

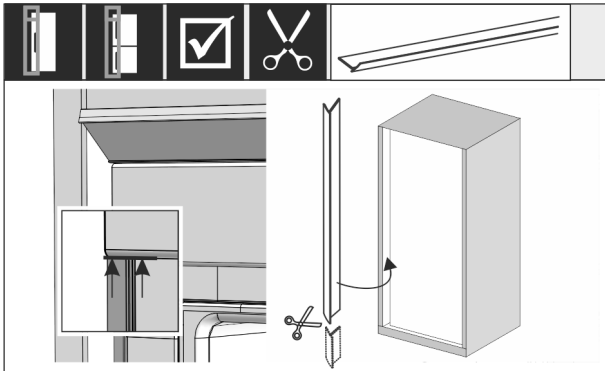


Fig. 46

- ▶ Lamówka jest magnetyczna. Umieścić lamówkę pod osłoną i docisnąć. W razie potrzeby skrócić lamówkę do wymaganej długości za pomocą ostrych nożyczek.

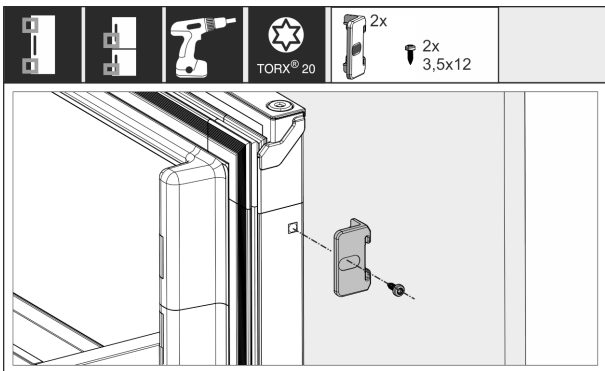


Fig. 47

Połączyć drzwi meblowe z drzwiami urządzenia:

- ▶ Maksymalnie otworzyć drzwi.
- ▶ Zamontować kąt na drzwiach urządzenia.

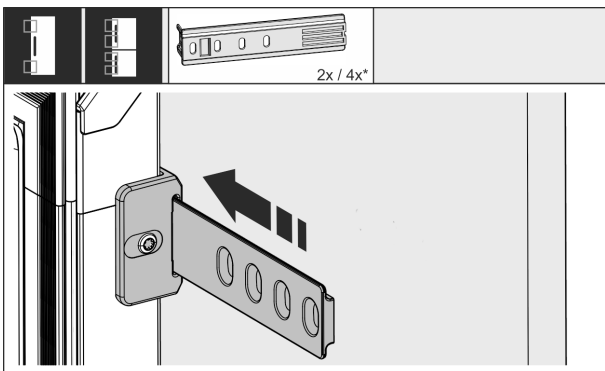


Fig. 48

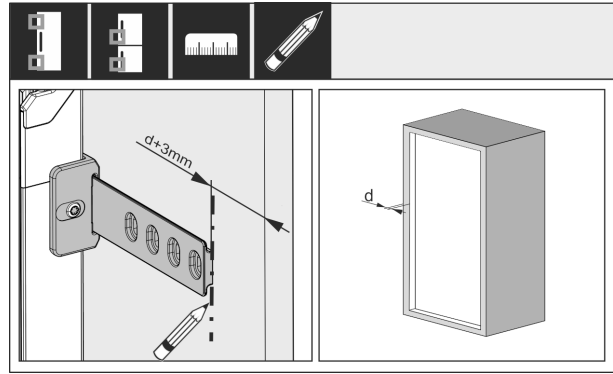


Fig. 49

Odległość między końcem szyny a zewnętrzną krawędzią drzwi meblowych zależy od grubości ściany bocznej mebla + 3 mm.

- ▶ Oznaczenie należy wykonać za pomocą zmywalnego długopisu.

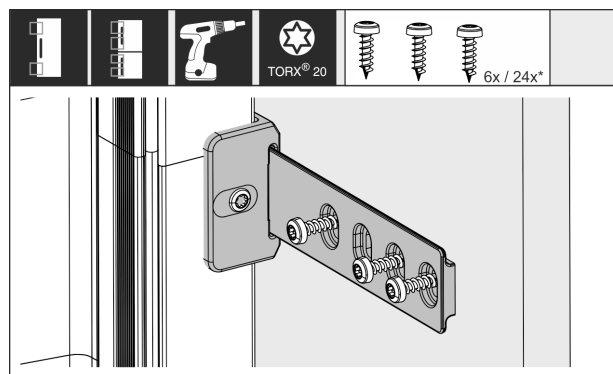


Fig. 50

- ▶ Wsunąć szynę w kąt i przykręcić ją do drzwi meblowych.

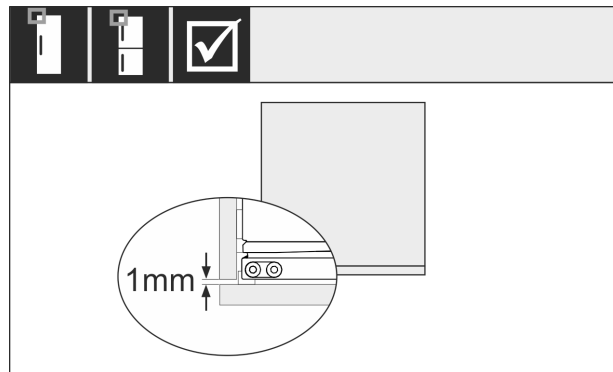


Fig. 51

- ▶ Sprawdzić, czy uszczelka drzwi urządzenia styka się z całym urządzeniem.
- ▶ Należy upewnić się, że drzwi meblowe nie uderzą w boczną ścianę wnęki meblowej. Liebherr zaleca odstęp min. 1 mm.

## 14 Podłączanie urządzenia



### OSTRZEŻENIE

Nieprawidłowe podłączenie!  
Zagrożenie pożarowe.

- ▶ Nie stosować przedłużaczy.
- ▶ Nie stosować listew rozdzielczych.

# Podłączanie urządzenia

---

## **UWAGA**

Nieprawidłowe podłączenie!

Uszkodzenie układu elektronicznego.

- ▶ Nie podłączać urządzenia do przetwornic wyspowych, np. instalacji solarnych i generatorów benzynowych.
  - ▶ Nie stosować wtyczek energooszczędnych.
- 

## **Wskazówka**

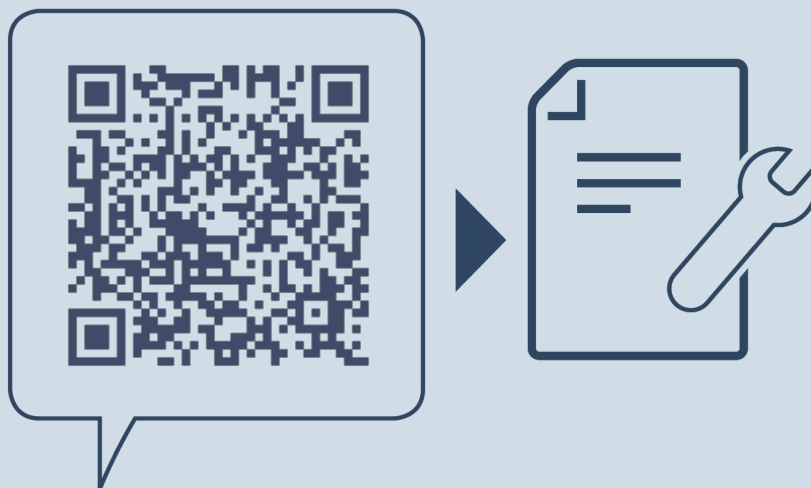
Używać wyłącznie dostarczonego przewodu zasilającego.

- ▶ Dłuższy przewód zasilający można zamówić w serwisie.
- 

Zagwarantować, aby spełnione zostały następujące warunki:

- Rodzaj prądu i napięcie w miejscu ustawienia zgodne z danymi znajdującymi się na tabliczce znamionowej .
- Gniazdo sieciowe jest uziemione zgodnie z przepisami i chronione bezpiecznikiem elektrycznym.
- Prąd wyzwalający bezpiecznika wynosi między 10 a 16 A.
- Gniazdo jest łatwo dostępne.
- ▶ Sprawdzić przyłącze elektryczne.
- ▶ Wtyczkę sieciową podłączyć do zasilania elektrycznego.
- ▷ Na ekranie pojawia się logo Liebherr.
- ▷ Na ekranie pojawia się logo V-ZUG.
- ▷ Wskaźnik przetacza się na symbol Standby.





[home.liebherr.com/fridge-manuals](https://home.liebherr.com/fridge-manuals)

**PL** Chłodziarko-zamrażarki z możliwością integracji, drzwi samodomykające się

Data wydania: 20220922

**Nr artykułu-  
indeks: 7088229-00**

Liebherr-Hausgeräte Ochsenhausen GmbH  
Memminger Straße 77-79  
88416 Ochsenhausen  
Deutschland